

JAF(사단법인일본자동차연맹)

○외국운전면허증 번역

외국운전면허의 변경신청을 할 때에 외국운전면허의 일본어에 의한 번역이 필요합니다. 이것은 JAF, 주일외국대사관, 또는 외국행정청(당해외국운전면허증을 발행한 행정당국)이 발행한 것만 인정합니다.

자세한 내용은 JAF 홈페이지 <http://www.jaf.or.jp/inter/translation/>

○일본어에 의한 번역문 신청에 대해서

(1) 신청방법

- WEB 신청(일본어 · 영어 대응)

<https://jaf.or.jp/common/visitor-procedures/about-dltas>

- 우편신청
- 창구신청(사전예약제)

(2) 필요서류 외국운전면허증(원칙으로서 원본(우송할 경우는 앞뒤를 컬러 복사)), 외국면허증 번역문 발행신청서 ※일부 재류 카드의 복사가 필요할 경우가 있습니다.

(3) 신청수수료 1 통 4,000 엔. 또, 우편으로 신청할 경우는 별도의 반송료가 필요합니다.

* 일본어에 의한 번역문의 재발행은 원칙적으로 하지않습니다. 단, 부득이한 경우는 신규취급으로 4,000 엔으로 재발급합니다. 또한, 외국운전면허전환 신청이 각하된 경우에도 번역요금의 환부는 하지않으므로 양해바랍니다.

* 일본어에 의한 번역문의 유효기간은 그 면허증에 기재된 유효기간과 같습니다.

문의처 간사이본부 오사카지부 072-645-1300

(우)567-0034 오사카부 이바라키시 나카호즈미 (大阪府 茨木市 中穂積)2-1-5

○개정판 외국어판교통 교칙의 판매

JAF 에서는 재일외국인의 교통안전의 계발과 교통사고방지를 도모하기 위해 일본의 교통규칙을 알기쉽게 설명한 외국어판 교통교칙을 판매하고 있습니다.

<http://www.jaf.or.jp/inter/manual/>

문의처

(1) 사단법인일본자동차연맹(JAF)

<http://www.jaf.or.jp/index.htm>

(2) JAF 간사이(関西)본부 오사카지부 (우)567-0034 이바라키시 나카호즈미(茨木市 中穂積) 2-1-5

영업시간 10 시 - 17 시(토요일, 공휴일, 연말연시 휴일)

TEL 072-645-1300

JAF 간사이본부 효고지부 (우)657-0044 고베시 나다구 시카노시타도리(神戸市 灘区 鹿ノ下通) 2-4-13

TEL 078-871-7561

※ 주 자세한 사항은 일본어를 아는 사람과 같이 문의바랍니다.

다국어생활가이드 니시노미야판